

границы, на правой стороне земля и санные покосы пустынного Печерского Молчинского монастыря строителя Софрония с братьею, а по левую сторону Максима Трифанова с детьми и с племянники, а от того дубу межкою прямо по дубовой чаще, что с бортым дубьем Ивана Меньшова Трифанова по конец средняго лесу».<sup>40</sup>

### б. иже и стягну умъ крѣпостию своею

Понимание выражения зависит в основном от выяснения смысла глагола «истягну». Не предлагая определенного чтения этого места, мы, однако, обращаем внимание исследователей на отмеченные в Рыльской писцовой книге 1625/26 гг. и курско-орловских говорах некоторые редкие образования, структурно и семантически не чуждые «истягну». При этом, в согласии с А. С. Орловым, исходим из положения, что после «иже» «не показуется» отделять «и» от «стягну».<sup>41</sup>

На рубеже XX в. в одном из орловских говоров было зарегистрировано образование и ст ѣ ж н ы й со значением „длинный“ (от глагола «тянуться», «истянуться»)<sup>42</sup> С конечным ударением это прилагательное встречаем в рассказе И. А. Бунина «Древний человек»: «Заложив одну руку за широкий пояс, которым подпоясана его длинная чесучовая рубаха, а другой пощипывая кончики редких белесых усов, учитель горбит свой и ст ѣ ж н о й стан».

В середине прошлого века среди населения Суджанского и Рыльского уездов бытовала загадка:

Разляглася,  
Простяглася;  
А как встанет,  
То неба достанет. (Дорога).<sup>43</sup>

Наконец, в писцовой книге из Новгород-Северской области находим такие строки: «а тот Костин клин на усть осинова леску и речки Шельги по Шельжские лески и верх по лужку что из асинова лесу устегнул ся и болшою Корыжкою и Проходцкою дорогу да на том же Костине клине усадище».<sup>44</sup> Вероятно, последнее глагольное образование, но с в взамен начального у и пропуском г фрикативного, представлено и в другом месте цитируемого источника: «межа той церковной земли другои Шельжской лес и логом от верха Шельжскова леска через Пневецкою болшою дарогу что в ст я н у л ся из болшова логу».<sup>45</sup>

### 7. а) Дивь. . . велить послушати земли не зна ем ъ; б) в полѣ не зна ем ъ; в) на полѣ не зна ем ъ; г) зегзицею не зна ем ъ рано кычеть

П. Я. Черных считает, что эпитет «незнаемый» встречается теперь лишь в северновеликорусском фольклоре.<sup>46</sup> Однако следы его бытования

<sup>40</sup> Игумен П а л л а д и й. Историко-статистическое описание Молчанской рождество-богородицкой печерской мужской общежительной Софрониевой пустыни, стр. 137—138.

<sup>41</sup> См.: А. С. Орлов. Слово о полку Игореве, изд. 2, стр. 91.

<sup>42</sup> См.: А. И. Сахаров. Язык крестьян Ильинской волости, Болховского уезда, Орловской губернии. — СОРЯС, т. LXVIII, 1900, № 5, стр. 18.

<sup>43</sup> См.: Материалы для описания Курской губернии, статья XII. Народные игры, загадки, анекдоты и присловья жителей Суджанского и Рыльского уездов. — Курские губернские ведомости, 1853, № 11.

<sup>44</sup> ЦГАДА, ф. Поместный приказ, кн. 148, л. 418.

<sup>45</sup> Там же, л. 386.

<sup>46</sup> См.: П. Я. Черных. О выражении «за шеломянем» в «Слове о полку Игореве». — Ученые записки Ярославского государственного педагогического института, вып. 1, Гуманитарные науки, Ярославль, 1944, стр. 59.